



## RANA SLATKA BERBA

Izuzetno toplo i sunčano vrijeme tijekom proteklog rujna pogodovalo je dozrijevanju plodina, posebice grožđa. Zdravi, slatki i dozreli plodovi pobrani su u samo nekoliko dana na čitavom vinorodnom području našeg kraja. Zabilježili smo prizore berbe i prerade grožđa na Martin Bregu koju su pomagali i nadgledali stručni savjetnici poljoprivredno-savjetodavne službe, pa je za očekivati da će od ovog slatkog grožđa i mošta nastati užitno vino.

Više o berbi grožđa i preradi pišemo na stranici 8.

Započela nova školska godina

## SVE JE VIŠE UČENIKA

U školske klupe Osnovne škole Dugo Selo i ove je godine sjelo stotinjak učenika više nego prethodne kada je ovu školu pohađalo 1260 učenika. Sada je u dugoselskoj školi 1350 učenika, no kako saznajemo nisu rijetki dani kad ne pristigne koji novi, jer dolasci učenika traju do kraja rujna. Porast broja učenika koji ove godine iziskuje tri nova razredna odjeljenja u posljednje vrijeme ozbiljno zabrinjava prosvjetare, jer škola je već odavno prepuna brojem učenika, te svaki novi dolazak prijeti prelaskom na rad u tri smjene. U susjednoj osnovnoj školi u Rugvici učenici pohađaju nastavu u tri smjene već nekoliko godina, a trenutno je upisano 769 učenika. U Osnovnoj školi "S. Radić" Božjakovina u klupama sjedi 767 učenika.

Ovi podaci ukazuju da je dugoseljsko područje imalo najveći mehanički priraštaj u cijeloj Hrvatskoj. Nekoliko tisuća ljudi koliko je na ovo područje doselili tijekom i nakon Domovinskog rata, rata u Bosni i Hercegovini, te rata na Kosovu potiču nužnost skorog preispitivanja potreba za proširenje školske, kao i druge infrastrukture na širem području grada i općina.

Ministarstvo prosvjete i športa bilo je ugradilo u ovogodišnji državni proračun čak tri investicije na dugoselskom području koje su obuhvaćale izgradnju i adaptaciju postojećih objekata, čime bi se ublažilo stanje, ali nedostatak novca u državnome proračunu odložio je početak radova.

U povećanje standarda učenika ljetos se uključio grad Dugo Selo koji je uz već postojeće rukometno izgradio još dva košarkaška igrališta vrijedna preko dvije stotine tisuća kuna, a na kojima su radovi završeni upravo pred početak školske godine. Tako će inače izvrsni košarkaši iz dugoselskog športskog tima imati više mjesta za treninge kao i svi dugoselski mališani za rekreaciju.

Što se tiče nove školske zgrade u Rugvici saznajemo da je obavljeno gotovo polovica posla na izradi projekta koji će za mjesec ili dva na potrebna mišljenja. Do utvrđenja proračuna završiti će se projekt i ishoditi građevinska dozvola, što su pretpostavke za planiranje proračunskih sredstava za taj objekat. (nhm)

## POČELI RADOVI ZA GRADNJU SREDNJE ŠKOLE

Stavljanjem potpisa na ugovor o izgradnji srednje škole u Dugom Selu s građevinskim poduzećem OPIK iz Vrbovca, sada već bivši ministar prosvjete i športa mr Božidar Pugelnik 10. je rujna formalno označio početak izgradnje ovog, za Dugo Selo iznimno značajnog školskog objekta, čija je izgradnja trebala započeti još prošle godine. Unatoč osiguranim sredstvima u lanjskome državnom proračunu i očekivanjima o polaganju kamena temeljca prigodom prošlogodišnjeg Dana grada, došlo je do poništenja natječaja za izbor izvođača, koji je ove godine ponovljen. Izabrani izvođač uveden je u posao, a krajnji rok završetka ove mješovite srednje škole kapaciteta 630 učenika trebao bi biti 31. svibnja 2001. godine. Ukupna vrijednost investicije iznosi 13.658.000 kuna, a financirati će je Ministarstvo prosvjete i športa u 60 - postotnom iznosu, Zagrebačka

županija i grad Dugo Selo sa po 20 posto udjela. U ovoj godini ministarstvo će uložiti 460.000 kuna, grad Dugo Selo 700.000 kuna, a isto toliko i županija.

Kraju se približila još jedna investicija u školske objekte na dugoselskom području. Izabran

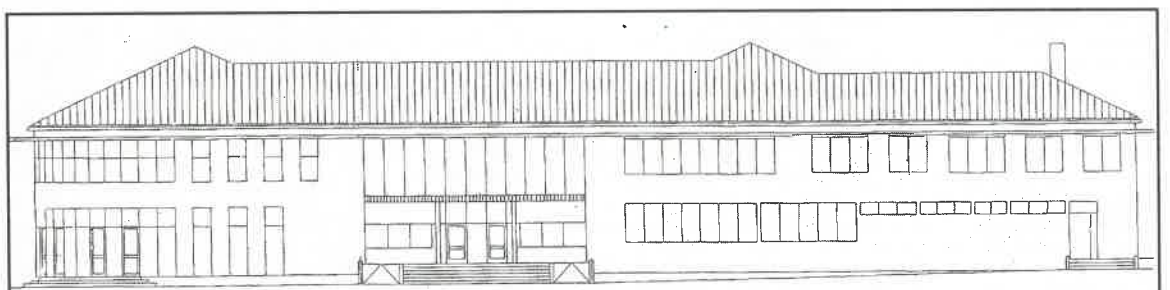
je izvođač za završetak izgradnje i opremanje školske sportske dvorane Osnovne škole "Stjepan Radić" u Božjakovini, za koju je rok završetka predviđen za kraj ožujka slijedeće godine, a čija je izgradnja započela još 1991. godine. (NHM)



Zemljani radovi na lokaciji buduće srednje škole

U ovom broju čitajte:

- Županijski vijećnici raspravljali o gospodarstvu, str. 2.
- Različiti stavovi o prodaji zemljišta, str. 3.
- Javni natječaj za dodjelu stipendija, (str. 4.) i prodaju zemljišta, (str. 5.)
- "Dukom" i dalje u središtu zblivanja, str. 6.
- Agrovijesti, str. 8.
- Sportske vijesti - u znaku nogometa i tenisa, str. 11.



Istočno pročelje škole s glavnim ulazom izgledati će ovako



# NASTAVLJA SE PLINIFIKACIJA I VODOOPSKRBA

U tijeku je druga faza izgradnje plinovodne i vodovodne mreže na potezu Prikraj - Kusanovec, na području Hrebinca, te će se riješiti i pitanje vodovodne mreže u Gornjem Dvorišću. Položene su cijevi do ulaska u Hrebinec, a ako vremenski uvjeti dozvole tijekom listopada izgraditi će se kompletna mreža predviđena za područje Hrebinca.

Napravljena je anketa za Kusanovec uz stopostotni odziv domaćinstava zainteresiranih za sufinanciranje gradnje mreže, koja će početi za desetak dana pa će i drugo rubno naselje ove općine dobiti plin i vodu.

Čitava akcija stoji više od deset milijuna kuna, pa se valja zahvaliti svim građanima na odazivu, jer gradnja mreže ne bi se mogla

financirati iz proračuna u punom iznosu.

Prikupljaju se podaci za Prečec i Tedrovec. U Prečecu je preko 70 posto žitelja suglasno sufinancirati plin i vodu, tako se ugovori potpisuju, a akcija kreće početkom slijedeće godine. Do sredine slijedeće godine planira se kompletno izgraditi plinovodna i vodovodna mreža, u čemu su pridonijeli građani svojim učešćem koje iznosi i do 3,5 tisuće njemačkih maraka.

## VATROGASCI VISOKOGA UGLEDA

• Uspješni rezultati VZO Brckovljani

Predsjedništvo i Zapovjedništvo VZO Brckovljani, izvršilo je analizu rada i djelovanja društava članica te se složilo da su rezultati rada i aktivnosti više nego zadovoljavajući i upravo je sukladno donešenom planu rada za 1999. godinu. Prvih 6 mjeseci bilo je vrlo radno i vatrogasci gotovo da nisu mirovali niti jednog trenutka.

Odmah početkom godine izvršena je realizacija sistema veza, dojave i međusobne komunikacije sa prijenosnim radijskim postajama tipa MOTOROLA GP 300 i mobilnim radijskim uređajima GM 950. Nabavljeno je 13 radijskih postaja koje su stacionirane po DVD-ima i do sada su dale izuzetno dobre rezultate u operativnoj povezanosti društava a posebno na intervencijama.

Nabavljeno je NAVALNO vatrogasno vozilo MAGIRUS u DVD-u Lupoglav čije karakteristike (oba pogonska diferencijala) te opremljenost i manevarske karakteristike garantiraju uspješnost svih protupožarnih i intervencijskih akcija na južnom dijelu općine, koji do sada nije bio na adekvatan način pokriven jednim ovakvim intervencijskim vozilom.

U sklopu obuke vatrogasaca te provjere osposobljenosti a povodom obilježavanja dana SV. FLORIJANA te MJESECA ZAŠTITE OD POŽARA održana je 2. svibnja taktička vježba "SVIBANJ 99" na području mjesta Hrebinec te šireg područja vinogorja. Vježbom je obuhvaćeno svih 6 vatrogasnih društava članica zajednice koji su svoju osposobljenost gašenja požara na otvorenom manifestirali na području površine oko 2 km<sup>2</sup>. Angažirano je 10 vatrogasnih vozila te 70 vatrogasaca dok je 23 vatrogasaca imalo nesvakidašnju priliku promatrati svoje starije kolege kako znalački i nadasve uspješno gase požar gotovo katastrofalnih razmjera. Akcija lokalizacije trajala je gotovo 3 sata što

pokazuje da ni požar a ni teren nisu bili naklonjeni gasiteljima ali su zato brojne taktičke varijante gašenja vrlo efikasno sprovedene.

Vatrogasna zajednica pokrenula je i školovanje vatrogasnih kadrova, te je u tu svrhu 24. svibnja započela škola za vatrogasne dočasnike koja se provodila u Gračecu. Za obrazovanje je bila prijavljena 52 vatrogasca I klase ali je nakon vrlo zahtjevnog i obimnog programa odustalo više od polovice kandidata te je ovo školovanje uspješno završilo 18 dočasnika sa srednjom ocjenom 4,88 što je gotovo nevjerovatno odličan rezultat. Iz toga je vidljivo da vatrogasstvo i novi ustroj izobrazbe vatrogasnih kadrova, a ako se pravilno provodi, potpuno selektira najpouzdanije i najkvalitetnije kadrove koji zatim mogu polučiti uspjeh.

Članovi predsjedništva i zapovjedništva kao i dijela polaznika škole za dočasnike, organizirano su posjetili sajam vatrogasne opreme i zaštite "INTERPROTEX" na Zagrebačkom velesajmu te proširili svoja saznanja o razvoju vatrogasstva u nas i u svijetu, a uspostavljeni su i pozitivni kontakti sa proizvođačima opreme za gašenje kao i zaštitne opreme pa će se u dogledno vrijeme prići opremanju posebice stožernih DVD-a sa kvalitetnom osobnom zaštitnom opremom.

Vatrogasci općine Brckovljani su ove godine bili nešto pošteđeniji od broja intervencija u odnosu na prošlu godinu. U prvih šest mjeseci vatrogasci su bili primorani intervenirati u 12 slučajeva i to na 5 požara na otvorenom, 4 požara stambenih objekata te 3 tehničke intervencije, dok u istom periodu protekle godine broj intervencija je bio dvostruko veći, a posebno u području intervencija na otvorenom koje su bile trostruko brojnije. Međutim i ove godine materijalna šteta procjenjuje se na oko 450.000,00 kuna prouzrokovanih u tehničkim

intervencijama u saobraćaju te požarima u stambenim objektima, opominju na pažnju i oprez koji je već toliko puta spominjan i preko MUP-a i sa raznih nivoa ali ljudska narav i duh potiču na kršenje zakona i to ne samo onih iz pera zakonodavaca već i onih koje je propisala majka priroda, pa nas štete tim izazvane dovoljno opominju. Nije potrebno spominjati koliko bi štete bile veće da nam vatrogasci nisu osposobljeni i opremljeni na pravilan način i kolika je potreba konstantnog ulaganja u zaštitu čovjeka ponajviše od sebe samoga!

Vatrogasna zajednica bila je zastupljena i na ŽUPANIJSKOM NATJECANJU gdje su nas prema izlučnim rezultatima sa općinskog natjecanja zastupali vatrogasci DVD-a GRAČEC sa dvije ekipe te DVD-a Brckovljani sa jednom ekipom u muškoj konkurenciji, dok su nas u kategoriji žena zastupale djevojke iz DVD-a Lupoglav. U izuzetno jakoj konkurenciji više od 50 natjecateljskih odjeljenja sa područja Županije Zagrebačke naše ekipe su ostvarile izuzetno dobre rezultate i realno nitko nije očekivao takve plasmane. Ekipa DVD-a Gračec bila je najbolje plasirana zauzevši 8 mjesto dok je druga ekipa istog društva zauzela 14 mjesto. Ekipa DVD-a Brckovljani plasirala se na 12 mjesto dok su se žene DVD-a Lupoglav u svojoj konkurenciji morale zadovoljiti mjestom u dnu ljestvice. Posebno je za istaći da niti jedna zajednica nije imala niti toliko broj ekipa, a što je posebno važno nisu sve zajedno zauzele tako visoke plasmane. U tom smislu naši vrijedni DVD-i kao i zajednica kao vodeća snaga, sa pravom uživaju visoki ugled i vodeća mjesta u samoj VATROGASNOJ ZAJEDNICI ŽUPANIJE ZAGREBAČKE.

ZAPOVJEDNIK VZ  
Marijan Đurinec

# KUPLJENO ZEMLJIŠTE - PRETPOSTAVKA RAZVOJA

Općina je kupila preko 100 hektara zemljišta za ostvarenje gospodarske zone i gradnju poslovnih objekata. To je područje između glavne ceste koja vodi od Božjakovine prema benzinskoj novoj crpki, znači između glavne ceste i pruge, te područje uz cestu preko pruge do Grede, znači između pruge i kanala. Kupljena je parcela u Prečecu nasuprot ekonomskog dvorišta, kao i parcelu iza "Agrokoke" uz put prema Hrebinu s lijeve strane veličine oko 16 hektara. Navedenu zemlju općina je kupila na natječaju ponudivši najveću cijenu, tako nemaju osnova priče koje optužuju općinu da je nekome uzela zemljište.

Mi smo novonastala općina s malim proračunom i velikim potrebama - ističe načelnik Željko Funtek, te dodaje da će kupnjom zemljišta i pretvaranjem u građevinsko područje riješiti brojne probleme za koje općina nema novca. Ljudi danas sami sufinanciraju gradnju infrastrukture, izdvajaju nekoliko tisuća maraka. Kupnjom zemljišta i politikom vezanom

uz to općina će, nadaju se, smanjiti otplatu troškova za gradnju infrastrukture upravo iz tog dijela. Općina ima 40 kilometara nerazvrstanih i neasfaltiranih cesta, za što treba oko 10 milijuna kuna, a ta sredstva valja od nekud namaknuti, kako se ne bi opteretili dodatno građani. Građani moraju osjetiti i neki boljitak u ovim teškim uvjetima, smatraju u općini. Godinama su plaćali mnoge samodoprinosne, a nemaju plin, ni vodu, niti asfalt. Potrebno je još izgraditi i kanalizaciju. Namjerava se graditi zgrada općine, te prateći objekti, prvenstveno poštu koja je nekad bila u općini Brckovljani, a danas je nema.

Da ne bi opterećivali građane, želje je općine da nađe rješenje upravo od kupljene zemlje. Samo općina s razvijenim gospodarstvom prosperira. Dovođenjem gospodarskih subjekata bolje će se puniti i proračun općine. Svima nam je interes, kaže načelnik, da se općina što bolje i što brže razvije.

## Različita gledišta oko zemljišta

Općina Brckovljani kupila je, dakle, poljoprivredno zemljište u državnom vlasništvu na javnom natječaju koji je provodila županija.

Na protekloj sjednici Županijske skupštine vijećnik SDP Zlatko Pinjagić postavio je pitanje opravdanosti prodaje poljoprivrednog zemljišta općini koja će provesti prenamjenu u građevinsko zemljište radi osiguranja područja za razvoj gospodarstva. Time je nezadovoljna Božjakovina d.d. koja je podnijela ponudu na natječaj s nešto nižom cijenom, ali boljim uvjetima plaćanja, kako se navodi. U Božjakovini d.d. ističu kako su ulagali u to zemljište koje je prodano općini, te kako će uslijed nedostatka zemlje smanjiti proizvodnju te će dio zaposlenika ostati bez posla. Vijećnik Kramarić zamjerio je županu na politici koja vodi u koliziju. Dok županija potiče razvoj poljoprivrede i smatra je jednim od gospodarskih potencijala, istovremeno podržava prenamjenu poljoprivrednog zemljišta u građev-

vinsko. Što se tiče pomoći maloj općini Brckovljani, to je u redu, smatra Kramarić, no da li nam je trebalo nekoliko stotina malih općina koje sada treba pomagati, to je pitanje!

Na postavljenu upit župan Pasecky odgovorio je da su poštovani kriteriji prodaje, odabran je najpovoljniji ponuditelj - općina Božjakovina kojoj se time pomaže u razvoju gospodarstva, te da zaposlenici u Božjakovini d.d. neće ostati bez posla zbog toga što je ovo zemljište prodano općini.

Komisija je dala prioritet maloj općini o čijem se razvoju vodi računa - zaključio je Pasecky.

U natječaju je općina ponudila najveću cijenu - ističe načelnik Funtek, a javnost se želi izmamanirati. Od tog zemljišta imati će korist svi žitelji općine, ne samo pojedinci. Zemljište ćemo oplemeniti i od njega izgraditi ono što ljudima najviše treba, stoga je odluka povjerenstva pravedna - zaključio je Funtek.



Uspješna vatrogasna mladež

## "CRVENI ĐAVOLI" IZ LUPOGLAVA

Dana 18.9.1999. godine u Ivanić Gradu održalo se vatrogasno natjecanje mladeži, dječaka i djevojčica u starosnoj dobi od 6 do 12 godina i od 12 do 16 godina. Sa područja grada Dugog Sela, općina Brckovljana i Rugvice nastupili su na Županijskom natjecanju Zagrebačke županije u kategoriji dječaka mladeži od 6 do 12 godina ekipe: po jedno odjeljenje dječaka i djevojčica iz DVD Lupoglav. Voditelj odjeljenja bio je zapovjednik Josip Vugrinčić i dozapovjednik Branko Grgošić. Zbog kratkoće vremena i početka školske godine ostalo je malo vremena za uvježbavanje odjeljenja. Na natjecanju postignuti su prosječni rezultati. Dječaci od 17 ekipa osvojili su 9 mjesto, a djevojčice od 12 ekipa osvojile su 6 mjesto. Ovo je za primjer ostalim DVD-ima da posvete više pažnje na podmlađivanju DVD-a, jer stablo bez korjenčića ne može živjeti. Ujedno se zahvaljujemo sponzorima kapa i majica poduzeću "DETTO" i Vladi Ivaničku. Zapovjed zapovjednika: Idemo dalje - NAPRIJED.

ZAPOVJEDNIK  
Josip Vugrinčić



Polaznici i predavači škole za dočasnike VZO Brckovljani







# STANICA ZA TEHNIČKI PREGLED

Krajem kolovoza svečanim presijecanjem vrpce dugoselski gradonačelnik I. Rijetković pustio je u rad novoizgrađenu stanicu za tehnički pregled motornih vozila. Tom prigodom rečeno je kako će objekat podići standard života u Dugom Selu i omogućiti brojnim vlasnicima motornih vozila da ne odlaze u susjedne gradove na tehnički pregled. Moderno opremljena stanica nudi tehnički pregled osobnih, a za nekoliko mjesecima i teretnih vozila, a nuditi će usluge procjene štete, osiguranja,

popravka automobila i prodaje rezervnih dijelova, ugostiteljske usluge i drugo. U planu je otvaranje auto salona vozila marke Škoda, te autopraonice. Prema riječima Mladena Rakića, direktora glavnog investitora ovog objekta - TP Auto d.o.o iz Dugog Sela, riječ je o investiciji vrijednoj 1,3 milijuna njemačkih maraka koja će omogućiti zapošljavanje dvadesetak novih zaposlenika.

Stanica se nalazi na adresi Srednjak 23, pored južnog ulaza u dugoselsku vojarnu. (nhm)



Stanicu je otvorio gradonačelnik Rijetković, a blagoslovio dugoselski kapelan vič. Darko Banfić

# 70 GODINA DVD OSTRNA

Svetom misom služenom ispred kapelice sv. Florijana tijekom koje je dugoselski župnik vič. Vlado Bogdan blagoslovio novi vatrogasni barjak - dar Gradskog poglavarstva Dugog Sela, započela je proslava 70. obljetnice osnutka i rada DVD Ostrna, koja je održana 18. rujna. Proslava je nastavljena svečanim mimohodom vatrogasnih postrojbi predvođenih dugoselskom limenom glazbom, a potom je održana svečana sjednica na kojoj su društvu slavjeniku i zaslužnim pojedincima dodijeljena priznanja Hrvatske vatrogasne zajednice koja je udijelio mr Miroslav Kirindžić. Priznanja Vatrogasne zajednice Zagrebačke županije i grada Dugog Sela također su uručena. Među inima priznanje je dobio i Stjepan Krpanić, devedesetogodišnjak, jedan od onih koji su 1929. godine osnovali DVD Ostrna. O povijesti društva govorio je njegov predsjednik Zdravko Brlek istaknuvši mjesnog učitelja u Ostrni Kazimira Szabu kao najzaslužnijeg za osnivanje društva, kao i za izgradnju vatrogasnog doma koji je kao i kapelica sv. Florijana izgrađen još 1931. godine. Brlek je podsjetio i na veliki požar 1880. godine u kojem je izgorjelo gotovo čitavo mjesto Ostrna, a koji je kasnije utjecao da upravo u ovome mjestu bude osnovano jedno od najstarijih vatrogasnih društava na dugoselskome području. (NHM)



Priznanje najstarijem članu Stjepan Krpanić - jednom od osnivača DVD Ostrna

## Andrilovec osvojio kup

Na tradicionalnom brzinskom natjecanju vatrogasaca održanom 4. rujna u Hrebincu, sudjelovalo je 10 muških i 2 ženske ekipe. Najboljom se pokazala ekipa DVD Andrilovec koja je postigla natjecateljsko vrijeme 25 sekundi, dok je drugo mjesto osvojio Črnc, a treće Gračec. Prema riječima predsjednika DVD Andrilovec Ivana Novak ovaj uspjeh nije neočekivan jer društvo se aktivno priprema i sudjeluje na svim natjecanjima na koje je pozvano, tako da je u posljednjih godinu dana rangirano na treće mjesto po uspjesima na natjecanjima iza Hrebince i Črnca. Osim toga, kaže Novak, vatrogasci su i nadalje glavni inicijatori svih aktivnosti u uređenju mjesta, a ljetos su po prvi puta za svoje članove uspješno organizirali i odlazak u toplice. (nhm)



Uspješna ekipa DVD Andrilovec s osvojenim peharima

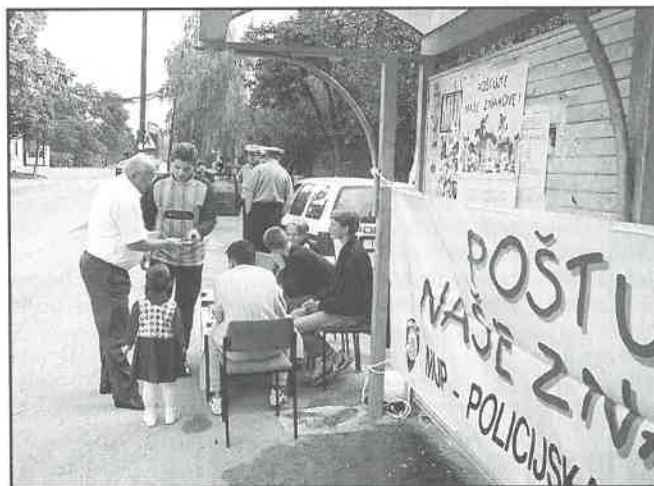
## LIJEPO, ALI NEPOŽELJNO!

Izgled okućnice gospođa Pavlić i Lojna u Zagrebačkoj ulici plijeni pozornost prolaznika. Uređen okoliš, travnjak, cvijeće živih boja. Željele su urediti i dio pločnika, te su posude sa cvijećem iznijele uz rub nogostupa i kolnika, što prolaznicima čini ugodu. No tamo cvijeće nije dobrodošlo za sve. Na tom dijelu pločnika zaustavljaju se autobusi javnog prijevoznika, te je jedno vozilo razbilo posudu sa cvijećem.

Umjesto isprike, uslijedio je komentar kako posudi sa cvijećem nije mjesto na pločniku, na javnoj površini.

Da li je nogostup pravo mjesto za parkiranje autobusa, drugo je pitanje.

Nogostupi su za pješake, a svaki bi pješak, vjerujemo, radije prošao pored cvijeća nego što bi zaobilazio autobus na uskom dijelu pločnika! (dk)



ZA BOLJE SUTRA!!!

Dugo Selo, Savska 14  
tel/fax: 01/ 2753-409  
2753-410

### Nekretnine:

- stanovi na području Zagreba i okolice
- internet ponuda
- besplatna usluga kupcu
- besprjekorna sigurnost kupnje ili prodaje

### Uredska oprema:

- papirna konfekcija
- uredska galanterija
- pribor za kompjutore
- obrasci svih vrsta

DOSTAVA  
BESPLATNA

### Prezentacijske prodaje:

- vunene merino krevetnine
- ortopedskih vakum madraca
- filtera za vodu
- dubinskih usisavača



Stalna ponuda posla!

NEPONOVLJIVA  
CIJENA!  
4400,00 KN  
(SA PDV-OM)

DUBINSKO USISAVANJE  
ČISTI I TVRDE POVRŠINE



## VOZAČI OPREZ!

Počela je nova školska godina i veliki broj učenika kreće se prometnicama, prelaze ih ili hodaju kolnikom uslijed nedostatka nogostupa. Stoga valja poštovati znakove što ih je postavila prometna policije. Rezultati trosatne akcije provedene 28. rujna na glavnoj dugoselskoj prometnici upućuju na zaključak da se polovica vozača ne pridržava propisa, posebice ograničenja brzine. Sudionici akcije "Poštujte naše znakove" - MUP - XII policijska postaja i učenici osnovne škole zaustavili su 48 vozila toga dana. Od toga 25 vozača zaslužilo je pohvalu, a tek nešto manje od polovice - 23 vozača zaslužilo je pokudu zbog nepridržavanja propisa. Akcija je trajala tri sata, a oprez je potreban 24 sata dnevno.





# OSNOVAN FORUM MLADIH SDP DUGO SELO

U Dugom Selu treba organizirati sportske manifestacije i druge aktivnosti kojima bi se obogatila mogućnosti provođenja slobodnog vremena mladih - rečeno je na osnivačkoj konvenciji gradskog odbora Foruma mladih SDP Dugo Selo održanoj 17. rujna. Naglašeno je kako u tom smislu treba potaknuti izgradnju sportske dvorane i obnovu bazena na Martin Bregu. Sudeći po programu koji je usvojen SDP-ov Forum mladih zalagat će se za sanaciju stare crkve sv. Martina na

Martin Bregu, za veću brigu oko očuvanja kulturne baštine, za otvaranje muzeja grada Dugog Sela sa stalnom postavom izložaka.

Za predsjednika Foruma mladih dugoselskog SDP izabran je Tomislav Jakopović, potpredsjednici su Maja Mihaliček i Hrvoje Hruhi, a Anita Franjić obavljat će dužnost tajnice. Osnivački skup mladih SDP održan je u nekonvencionalnom okruženju i formi - tijekom ugodnog druženja u pizzeriji L'esperanza, uz glazbu, pizzu i piće.

(NHM)



Predsjednik Foruma Tomislav Jakopović na osnivačkoj konvenciji

## OSNOVAN ŽUPANIJSKI SELJAČKI SAVEZ

Za predsjednika Hrvatskog seljačkog saveza Zagrebačke županije izabran je Ivan Kuzmec, a tajnik je Vlado Dolenčić. Uz predsjednika ŽO HSS Božidara Pankrečića na osnivačkoj skupštini bio je nazočan i Ivan Kolar koji se pozvao sve seljake na

aktivan rad u savezu. A Božidar Pankrečić najavio je potpisivanje ugovora između HSS i Seljačkog saveza s namjerom da se seljacima vrati dostojanstvo, osiguraju jeftini krediti i banka koja će ih pratiti u poslovanju, te subvencije u proizvodnji.

## IZBORNI STOŽER ŽUPANIJSKOG HSLS

Županijsko vijeće HSLS izabralo je izborni stožer na čelu kojeg je Jadranko Mijalić. On je uz Antona Miletića i Tomislava Kneza nadležan za koordinaciju rada sa županijskim izbornim stožerom SDP. Također su izabrani kandidati za izborne liste za Zastupnički

dom Sabora, a to su: Anton Miletić, Jadranko Mijalić, Marko Kuštro, Reomir Čujko, Tomislav Knez, Slavka Pletikosić, Kata Gojević, Đurđa Levak i Zdravko Lučić - priopćio nam je glasnogovornik ŽO HSLS A. Miletić.

# POČETAK JESENI I PREDAVANJA

Prvih jesenskih dana započela su korisna predavanja u Gradskoj udruzi umirovljenika. Vježbe u prevenciji inkontinencije bila je prva tema za predavanje održano 23. 9. 1999. Održala ga je dr Ana Lapčević - predstavnica Centra za edukaciju žena i mladih iz Zagreba. Ukazala je na važnu samopomoć kod tegoba vezanih za ovu dijagnozu. O ovoj temi već nam je govorila i ranije, pa smo sada obnovili znanje. Sponzor predavanja bio je "Simbex" proizvođač pomagala za spomenute tegobe koje je prezentirala viša med. sestra Cvjeta Mihić uz korisne savjete. Organizatorice predavanja - klub žena pri Gradskoj udruzi umirovljenika po starom su običaju počastile sve nazočne kolačima, sokom i groždem s Martin Brega. Predavanje je pratilo pedesetak osoba u tijesnoj prostoriji Udruge što pokazuje potrebu za većim prostorom, jer interesa za druženje u klubu ima sve više.

(B.C.)



Nenad i Dejan Špoljarić pobuđuju pažnju svojim old-timerom

Dugoselski auto-moto entuzijast i kolekcionar rijetkih i atraktivnih vozila Nenad Špoljarić, o kojem je već bilo riječi na stranicama Dugoselske kronike, u svoju je garažu uz Regency Brougham '84. iz porodice General Motors Oldsmobile vozila pridodao još jednog ljubimca. Ovog puta riječ je o motociklu, i to ne bilo kakvom, već o Jawi od 350 cm3 iz 1979. godine koja je posebna po tome što ima prikolice za suvozača tipa Velorex. Motocikl je, shodno tome, registriran za troje ljudi, a oni koji su isprobali vožnju u prikolici tvrde kako je komforna gotovo poput osobnog automobila. Da je gospodin Špoljarić ponovo uspio pronaći zanimljivo i atraktivno vozilo svjedoči i interes koji pobuđuje kod svojih vožnji našim gradom i širom okolicom, jer mnogi, a pogotovo pripadnici mladih generacija nisu imali prilike uživo vidjeti takvu vrstu vozila koja je nekoć bila vrlo popularna.

Nakon što je godinama kod bivšeg vlasnika od ljudskih pogleda bio sakriven u tami garaže, ponovno je starim sjajem zablistao u za to najboljoj prigodi - Rallyu oldtimera koji se ljetos održao u organizaciji AMD Maksimir. Tom prigodom više od 150 ljubitelja oldtimera iz cijele Hrvatske odvozilo je rutu od Zagreba do Ivančić Grada ponosno predstavljajući bisere svojih zbirki.

Zahvaljujući Nenadu Špoljariću i njegovom sinu Dejanu koji je naslijedio ljubav za ovaj izuzetan hobi, na toj manifestaciji se na lijep način predstavio i naš grad što je bilo vidljivo po dugoselskom grbu koji je za vrijeme vožnje i izložbe stalno bio istaknut na motoru... ah



## Prilozi i pisma čitatelja

### Šest devetki dugoselskih

Kako su sve novine pisale o danu obilježnom sa svim mogućim devetkama, pišem i ja što se meni dogodilo 9. 9. 999. u 9 sati. Doživio sam pravi dugoselski ugođaj. Baš u taj deveti sat, devetog dana devetog mjeseca ljeta s tri devetke pobrao me prijatelj Darko svojim autekom i oturao put Dugog Sela. Otišao je, kaže, u penziju i za otpremninu kupio vikendicu nedaleko crkve sv. Brcka. Povijesni datum, nema sumnje. Prašili smo kroz Dugo Selo i divili se krajolicima. Ako sve slučilo da je Darko postao latifundist, a ja to doživim u tren i dan sa šest devetki, onda je to i državni praznik. Darko Slavonac veći je dio života proveo uz prugu u željezničarskoj kućici sa starcima. Sad se domogao kućice - slobodice. Nije bila puno veća od same znamenke broja devet, tako udešena da s u njoj mogu nastaniti patuljci. Stala bi još i lijepa Snježana ili bi Darko mogao dovesti kakvu gorsku vilu, a vile su lude za penzićima, to je poznata stvar. Oko nas grozdovi su se sunčali, dozrijevali, cvrkut ptica punio nam uši. To me podsjećalo na predizborna obećanja. Čvorci, onako u čoporu bijahu kao glasači, ali i otimači u tuđim vinogradima, danas bosonogi, a sutra... Tko zna kako obučeni i obuvani, kosice u bundama od nerca. Stari Brcko djelovao je kao šef protokola. Zahvaljujući lanjskoj tuči Dugoselci dočekuju izbore s novim krovovima. A Dugo Selo, zaista je zasađeno na pravome mjestu. Ima dva lijepa i pristojna brijega, rezidencijsku četvrt, lijepe hižice po mjeri čovjeka i šire rodbine. Ima i srce grada i prugu na kraju balade koja ga spaja s metropolom. Bio bi božji grijeh ne zastati u centru grada i smočiti grlo. Jednom, dvaput ....devetput. Sve je bilo u skladu u danu s previše devetki.

Joža Rogin (devet znakova)

### PJESMA "PREPORODU"

"Preporod" iz Dugog Sela toliko me se dojmio i nisam mogla odoljeti da ne sročim pjesmicu. Riječi su samo navirale, trebalo ih je prenijeti na papir. Nadam se da će se "Preporodu" barem malo svidjeti...

... piše nam Marija Lisac iz Fužina, predsjednica tamošnjeg Crvenog križa, što je tek jedna od pohvala o gostovanju "Preporoda" u tom mjestu. Eto kako je to doživjela:

#### Pjesma "Preporodu"

Subota, prohladni srpanjski dan,  
sjedni uz kamin, nije za van.  
Stari, mladi žure dotjerani,  
namirisani i po modi odjeveni.

U Fužini nešto se događa.  
Je' to možda neka svađa?  
Tome mjesta nema,  
velika se fešta sprema.

Stigoše nam časni gosti,  
gradonačelnik iz Dugog

Sela,

"Preporoda" grupa vrela,

fužinski poglavari i načelnica  
Ela.

Mili Bože, najdraži nam  
stiže,  
svjetlost naša iz daljine,  
čast velika za Fužine pokraj  
onih hiža

- predsjednik Hrvatskoga  
Crvenoga križa.

Djevojke garave i mile,  
bujne kose, prave gorske  
vile,  
mladi momci vitkog stasa  
ugodnog i divnog glasa.

Divni zvuci tamburice,  
bijelo ruho nošnje vaše,  
zlatnom niti izvezene,  
dukatima nanizane  
očaravaše srce naše.

Bravo, bravo!  
"Preporod" je ime pravo.  
Sretni mi i slavni bili,  
mnoge zemlje posjetili.

"Preporode" divni cvijete  
tebi moje misli lete.  
Nemam dušu što ti dati,  
moja pjesma nek te prati.

Braće mila iz daljine,  
lijepi pozdrav iz Fužine!  
Marija Lisac

AUTO SERVIS **SESAN**

vl. Ante Sesan

Dugo Selo, Lukarišće 83  
Tel./fax: (01) 2763-435

limarija + lakiranje  
sikens autobloкови  
lijepljenje stakala  
prijevoz vozila

CRO-tours d.o.o.  
Vlasnik: Branko Habeć ing. prometa

**AUTO ŠKOLA**

A-kategorija - 850 kn  
B-kategorija - 2800 kn  
C-kategorija - 2100 kn  
E-kategorija - 1100 kn

\* Tečaj počinje svakog mjeseca.  
\* Besplatna literatura.  
\* Svakom korisniku poklanjamo besplatno šoping-putovanje u Mađarsku, s ručkom.  
\* Plaćanje u pet rata.

Informacije i predbilježbe:

- Osječka 2, Dugo Selo (zgrada Vatrogasnog doma)  
od 8-16 h ili tel/fax: 2755-141 ili 098/230-038

- K. Zvonimira 19, Brckovljani od 16-20 h ili na tel/fax: 2763-199

## VJENČANI I UMRLI

IZVJEŠĆE O ČINJENICI SKLAPANJA BRAKA  
u razdoblju od 26.7.1999. do 27.9.1999.

### VJENČANI

- JASMIN SULJANKOVIĆ, KV vozač i SABAHETA ŠAKO, trgovac - vjenčani: 2.8.1999.,
- MIROSLAV ĐOGAS, trgovac i ANA BATLJAN, vjeroučiteljica - vjenčani: 24.7.1999.,
- ZLATKO PRAVNJIĆ, bravar i JULIJANA MIŠKIĆ, domaćica - vjenčani: 7.8.1999.,
- VIKTOR IVIŠ, bankarski tehničar i SLADANA GRŽETA, prometno trans. the. - vjenčani: 14.8.1999.,
- JOZO KRAJINOVIĆ, bravar i SILVANA TADIĆ, domaćica - vjenčani: 14.8.1999.,
- ROBERT IVANIĆ, monter centr. grijanja i KATICA BAJIĆ, med. pediker - vjenčani: 31.7.1999.,
- STJEPAN PERIĆ, strojobravar i MILICA PERIĆ, prelac - vjenčani: 7.8.1999.,
- IVO IVIĆ, aranžer-dizajner i LEOPOLDA ANUŠIĆ, medicinska sestra - vjenčani: 7.8.1999.,
- ZORAN ŽUNIĆ, ekonomski tehničar i MARINA BIJELEĆ, trgovac komercijale - vjenčani: 21.8.1999.,
- ZARKO TADIĆ, dočasnik HV i MIRJANA SMAJO, studentica - vjenčani: 28.8.1999.,
- MATIJA GROZDEK, ugostitelj i MARTINA GROF, kemijski tehničar - vjenčani: 17.9.1999.,
- ANTOL SMOLČIĆ, alatničar i STANA KUSTURA, kuharica - vjenčani: 18.9.1999.,
- ANĐELKO CRNOJA, elektrotehničar i LJUBICA PETONJIĆ, kemijski lab. - vjenčani: 18.9.1999.,
- TIHOMIR HADER, bravar i VALENTINA JOSIPOVIĆ, frizerka - vjenčani: 21.8.1999.,
- ZELJKO RUMENČIĆ, autolimar i EDITA DIJAKOVIĆ, grafički tehničar - vjenčani: 4.9.1999.,
- DAMIR OBRSTAR, mornar i SILVIJA AGELIĆ, domaćica - vjenčani: 11.9.1999.,
- IVAN PAVIĆ, zidar i IVKICA NIKOLIĆ, domaćica - vjenčani: 18.9.1999.,
- STIPO MIŠKIĆ, radnik i MARA ANUŠIĆ, radnica - vjenčani: 23.9.1999.,
- ZELJKO KOS, vozač motornih vozila i GORDANA JUKIĆ, krojačica - vjenčani: 24.7.1999.,
- DAMIR JAGATIĆ, vozač i NATAŠA ŠEKARIĆ, prometni tehničar - vjenčani: 24.7.1999.,
- ZRINKO BOŠKIĆ, radnik i DRAGICA BARTLOVIĆ, obuçar - vjenčani: 7.8.1999.,
- DRAGAN JAKOVIĆ, radnik i JASMINA ŠILARIĆ, domaćica - vjenčani: 22.8.1999.,
- ANDREAS MITULINSKI, ing. strojarstva i MARIJANA SLONJŠAK, prodavač - vjenčani: 28.8.1999.,
- NIKO GAVRANOVIĆ, strojarski tehničar i KATARINA KAPŠA, radnica - vjenčani: 18.9.1999.,
- ZDRAVKO SMETKO, tesar i ŽELJKICA MARTINČIĆ, tehn.želj.prom. - vjenčani: 18.9.1999.

IZVJEŠĆE O ČINJENICI SMRTI  
od 26.7.1999. do 27.9.1999.

### UMRLI:

- BRANKO REGVAR, umro 27.7.1999., star 69 godina,
- VINKO ŽIVKO, umro 26.4.1999., star 57 godina,
- PETAR BELJAN, umro 29.7.1999., star 57 godina,
- STJEPAN ŠKUDAŠ, umro 7.8.1999., star 98 godina,
- RUŽA OREŠKOVIĆ, umrla 3.8.1999., star 86 godina,
- MARICA KUŠTEK, umrla 10.8.1999., stara 91 godinu,
- ILJA JAGUSTIN, umro 3.4.1999., star 57 godina,
- SLAVICA TAVRA, umrla 17.5.1999., stara 52 godine,
- ANTON TOLJAN, umro 10.5.1999., star 54 godine,
- IVONA IVIĆ, umrla 23.7.1999., stara 7 mjeseci,
- LUCA BILUSIĆ, umrla 11.9.1999., stara 63 godine,
- MARA PINTARIĆ, umrla 21.9.1999., stara 70 godina,
- MILKA TOMIĆ, umrla 23.9.1999., stara 84 godine,
- KATA IVANOVIĆ, umrla 1.7.1999., stara 78 godina,
- ZLATKO SORIĆ, umro 8.6.1999., star 45 godina,
- KSENIJA ĐURINA, umrla oko 26.7.1999., stara 27 godina,
- JAGICA JAMBRIŠAK, umrla 14.8.1999., stara 89 godina,
- SLAVKO POLDRUGAČ, umro 14.8.1999., star 50 godina,
- JURAJ KOLAR, umro 30.8.1999., star 79 godina,
- PEJO ŠIMIĆ, umro 5.9.1999., star 85 godina,
- VLADO BLAŽEKOVIĆ, umro 3.8.1999., star 32 godine,
- DUBRAVKA ORMUZ, umrla 10.8.1999., stara 21 godinu,
- ANKA PEČNJAK, umrla 18.8.1999., stara 65 godina,
- PETAR AKMADŽIĆ, umro 13.8.1999., star 47 godina.



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na  
**MARIJANA LESIČAR**  
2.10.1992. - 2.10.1999.

Prošlo je dugih sedam godina. Vječno ćeš biti u našim srcima i mislima.

Tvoji najmiliji: supruga, sinovi, unučad i snaha



**U SPOMEN**  
**JANKO MIHALČEK**  
28.9.1989. - 28.9.1999.

Već deset godina počivaš u tišini svoga posljednjeg doma, ali u našim mislima i srcima živiš i dalje.

"Ptičice koje tužno pjevaju,  
vjetar koji lagano njiše grane  
drveća, nad tvojim tihim domom  
neka ti i dalje tiho šapuće  
da voljeni ne umiru nikada."

S. Jesenjin

Supruga Ankica sa djecom i unučadi



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na našeg dragog  
**JURAJA BARDIĆ**  
24.9.1997. - 24.9.1999.

Sretni smo što smo te imali, žalosni što smo te izgubili. Nikada te nećemo zaboraviti.

Tvoji Bardići i Jugi



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na nezaboravljenog sina  
**IVICU ŠANTIĆA**

Voljeni naš Ivica  
Jedna divna ruža, cvate svaki dan

Ti ne možeš da ju vidiš, danas ti je rođendan  
Mi imamo jednu želju, htjeli bi ti ruku dati  
Još bi nešto reći htjeli, kako naše srce pati  
Sve će danas tužno biti, ne možemo suze kriti  
Nećemo te dijete naše, nikada zaboraviti  
Hvala svima koji će okititi tvoj tihi dom.

Duboko ožalošćeni majka Milica i otac Đuro



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na  
**MARICU ĐURKAN**  
17.9.1988. - 17.9.1999.

Vrijeme tako brzo prolazi, ali ne donosi utjehu, već samo bolnu istinu da nisi više s nama.

Tvoji: suprug Stjepan, kćerke, zetovi i unuci



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na  
**SLAVICU GOTOVAC**  
roč. HUDOLIN

Ni šest godina tuge ne donosi zaborav na tebe i tvoj dragi lik. U tišini vječnog mira nek te prati naša ljubav. Hvala svima koji čuvaju uspomenu na tebe.

Tvoji najmiliji



**TUŽNO SJEĆANJE**  
**ZVONKO BROZ**  
15.10.1997. - 15.10.1999.

Nakon dvije tužne godine u tišini vječnog mira uvijek te prate naše misli i sjećanja. Hvala svima koji te se sjećaju.

S ljubavlju i poštovanjem tvoje: supruga Ana i kći Sanja



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na voljenu kćerčicu  
**BOŽICU KUZMEC**  
30.8.1981.-30.8.1999.

Teško je vjerovati da je prošlo već osamnaest godina od iznenadne smrti i bolnog rastanka sa dragom kćerčicom. Iako godine prolaze ne mogu donijeti zaborav, niti umanjiti bol i tugu. Oči te traže, srce te želi, a tebe nema, o kako to boli voljena moja. Vječno ću te pamtili po lijepim trenucima provedenim s tobom. Bit ćeš i ostaješ voljena, dok živim nikad zaboravljena. Hvala svima koji te se sjećaju i posjećuju tvoj tihi dom.

Tugujuća majka Marica



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na voljenog  
**DARKA PAVEKA**  
24.9.1988. - 24.9.1999.

Vrijeme ne može izbrisati našu ljubav i sjećanje na tebe.

Tvoji: kći Danijela, supruga Biserka, majka, otac, punica i tast



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na  
**STJEPANA SMOLKA**  
20.9.1998. - 20.9.1999.

Vrijeme prolazi, ali ne donosi zaborav, tek bolnu istinu kako je teško živjeti bez tebe. Hvala svim dobrim ljudima koji te nisu zaboravili.

Uvijek tvoji: supruga Danica, sin Željko, snaha Jadranka, unuci Kristina i Željko



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na gospodina  
**JURAJA MARKOVINOVIĆA**  
28.9.1997. - 28.9.1999.

Tiho si živio i tiho otišao jednog toplog rujanskog jutra, dragi tata. Hvala svima koji čuvaju uspomenu na tebe.

Tvoji: kći Jadranka, zet Željko, unuci Kristina i Željko Smolko



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na voljenu suprugu  
**MARIJU KOLČIĆ**  
23.9.1996. - 23.9.1999.

Prošle su tri tužne godine boli i tuge za tobom. Otkako te nema, bol i tuga ne prestaje. Hvala svima koji te se sjećaju i posjećuju tvoj tihi dom.

Za tobom tuguje suprug Stjepan



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na voljenog oca, supruga i djeda  
**MILANA MIKULJAN**  
27.9.1996. - 27.9.1999.

Prošle su tri tužne godine od kako te okrutna bolest odvojila od nas. Godine prolaze, ali tuga i bol ne prestaju. S ljubavlju i ponosom čuvamo uspomenu na tvoj dragi lik, koji će živjeti zauvijek u našim srcima. Hvala svima koji posjećuju tvoj tihi dom.

Tvoja kćerka Jelica sa obitelji, supruga Terezija sa sinovima i snahama i sva ostala tugujuća rodbina



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na našu dragu voljenu majku  
**DRAGICU POPOVIĆ**  
7.9.1997.-7.9.1999.

Prošla je druga tužna godina, draga majko, od kada si nas zauvijek napustila i počivaš u vječnom i tihom domu. Sjećanje na tebe nikad ne prestaje, tvoja plemenitost, dobrota i ljubav koju si nam svima beskraino darivala ostati će zauvijek i tvoj dragi lik nestati neće nikada. Teško je bez tebe biti.

Tvoje kćerke s obiteljima



**TUŽNO SJEĆANJE**  
na moga dragog, voljenog i  
nezaboravljenog supruga  
**ANDRIJU KLEPAC**

Navršava se tužna godina dana od kako tebe nema. Prvog listopada dolazi duga zima i duge zimske noći, ali ti nećeš nikada više doći. Moja bol i tuga neće nikada proći do moga hladnoga groba. Hvala ti za sve što si učinio za našega zajedničkog života. Počivao u miru Božjem.

Tugujući: supruga Dragica, kćerka Mirjana, unuka Sandra i zet Ivan

NK Dragovoljac Dugo Selo - promjene i uspjesi

## BRAČUN - NOVI TRENER

U posljednja dva mjeseca u Nogometnom klubu Dugo Selo dogodilo se toliko promjena da bi ih gotovo nemoguće bilo sve pobrojati i staviti u jedan članak. Naime, nakon osvajanja prvog mjesta u Jedinствenoj županijskoj ligi i plasmana u 3. hrvatsku nogometnu ligu - skupina središte dugoselski su nogoloptači zapali u prilično nezgodnu financijsku situaciju koja je prijetila dovođenjem u pitanje svega što je postignuto na travnjaku. Sredinom ljeta objavljene su dvije sponzorske opcije s kojima se tada pregovaralo. Bili su to NK Hrvatski dragovoljac, prvoligaška momčad koju vodi Stjepan Spajić i perspektivno lokalno poduzeće Božjakovina d.d. Pokazalo se međutim ubrzo da su čelni ljudi NK Dugo Selo bliži sklapanju ugovora o međusobnim odnosima s Hrvatskim dragovoljcem do čega je prije početka sezone i došlo, a ugovor, kako saznajemo, određuje da će, još uvijek buduće, vodstvo kluba činiti predsjedništvo od devet članova (pet domaćih i četiri iz Hrvatskog dragovoljca), da će Hrvatski dragovoljac dovesti deset svojih igrača koji su na probi za prvu ligu u klub, te da će klub dobiti novog prvoligaškog trenera i fizioterapeuta što dosadašnji klupski standard nije dozvoljavao. Također je predviđeno i da će se ime kluba izmijeniti u NK Dragovoljac Dugo Selo



Vodstvo NK i novi trener Bračun na prijemu kod gradonačelnika Rijetkovića

što još uvijek kao i imenovanje kompletne uprave kluba formalno nije provedeno. Ostale odrednice ugovora, uključujući i prvoligaškog trenera, su međutim od strane Hrvatskog dragovoljca provedene. Ovih je dana, naime u Dugo Selo stigao Milivoj Bračun koji je preuzeo momčad izjavivši da je zadovoljan zatečenim u klubu, te da neće dijeliti igrače na domaće i one uvozne, dodavši međutim da će, zbog iskustva, kostur momčadi ipak morati graditi na nekim starijim igračima. Početne nesuglasice i

nezadovoljstvo pojedinih igrača s dužim stažom u klubu time su prevladane, a momčad je u rezultatskom smislu, nakon mršavog početka, sezone, počela nizati uspjehe i nakon sedam do sada odigranih kola ima 11 bodova i gol razliku 13:10, te se nalazi na šestom mjestu na ljestvici 3. hrvatske nogometne lige - skupine središte. Bračun međutim najavljuje da je cilj ekipe svrstati se među prve četiri ekipe što bi im moralo osigurati viši rang u najavljenoj reorganizaciji natjecanja. **NHM**

## 14. MARTIN BREG OPEN

Tradicionalnim svečanostima berbe grožđa na Martin Bregu pridružili su se i ljubitelji tenisa na 14-om Martin Breg Openu. Pod pokroviteljstvom Poglavarstva Grada Dugog Sela i Turističke zajednice Grada Dugo Selo ovaj put se okupilo pedesetak takmičara uz izuzetno jaku prvu skupinu učesnika i pobjednika svih poznatijih turnira u Hrvatskoj. Dame su se također pridružile svečanosti uljepšavajući svojom pojavom i šarmom uređene prostore na vrhu Martina. Boreći se tri dana za vrijedne nagrade i pehare, koje su omogućili brojni sponzori, učesnici turnira ponovno su uživali u igranju tenisa i ljepotama Martin Brega. Na završnoj fešti razdraganost učesnika i gostiju produljila se dugo u noć.

Rezultati:

**Dame:**

1. Tea Jagić, TK Martin Breg
2. Astrid Strašek, Zagreb
3. Štefica Pavičić, TK Martin Breg
4. Jelena Šturm, TK Martin Breg

**B grupa:**

1. Željko Pavković, Zagreb
2. Damir Novak, TK Martin Breg
3. Damir Andrašek, Zagreb
4. Tomislav Šturm, TK Martin Breg

**A grupa:**

1. Nikola Rupić, Zagreb, pobjednik turnira
2. Željko Bokor, Zagreb
3. Darko Pavlić, Zagreb
4. Ante Ritz, Zagreb

## OBNOVLJEN NK U OSTRNI

Od ovog ljeta na dugoselskom području djeluje još jedan novi sportski kolektiv - Nogometni klub Ostrna. Na prigodnoj svečanosti održanoj za predstavnike grada i sponzore sredinom kolovoza predsjednik NK Ostrne Milan Cik naglasio je međutim da se i ne radi o novom klubu, već da je u pitanju reaktiviranje starog nogometnog kluba koji je u Ostrni djelovao još od 1946. godine pod imenom "Radnik", ali je zbog niza nepovoljnih okolnosti prešao u mirovanje. Sada, međutim, kada u Ostrni postoji veliki potencijal kvalitetnih igrača i kada je uz pomoć grada Dugog Sela uređeno igralište i svlačionice, a javili su se i neki veći sponzori poput MAN

Servisa Hruškar koji su voljni pomagati klub odlučeno je, rekao je Cik, da se klub obnovi. Na raspolaganju šefu stručnog tima Ljubomiru Novaku NK Ostrna već sada stoji 28 igrača, rečeno je, pa se očekuje da će već ove sezone klub prevladati 2. županijsku ligu Zagrebačke županije u kojoj je uspješno započeo natjecanje pobjeđivši u prvom kolu, na gostovanju u Donjoj Zelini, istoimeni klub 1:0.

Da je gajiti tradiciju NK Radnik vodstvo novog kluba NK Ostrna pokazalo je i dodjelom priznanja, na spomenutoj svečanosti, jednom od osnivača NK Radnik i prvom golmanu te ekipe iz 1946. godine Miji Žutaku zvanom Arneri. **NHM**

## Drugi teniski "PANDA CUP" za mlade

Obilježje teniskih majstora, sunčano vrijeme i ugodno druženje razgalili su goste, sudionike i organizatore. Ove godine sudjelovalo je 14 parova iz 7 klubova, a igralo se po tzv. švicarskom sistemu - 5 kola koji daju priliku natjecateljima da se svi međusobno ogledaju. Konkurencija je bila jaka, borbe su bile žestoke i tek u posljednjim međusobnim mečevima dobili smo pobjednike.

Direktor turnira "Pearls of Dalmatia" (WTA turnir) gospodin Zlatko Foglar iz Zagreba bio je vrhovni sudac, a ovu je priliku iskoristio za ogledni trening mladih tenisača. Ocjenio je turnir i igrače najvišim ocjenama što nas čini ponosnim, ali i obvezuje na ustrajnost u radu s mladima. Posebno smo ponosni da je od 28 natjecatelja 7 bilo iz našega kluba: Nikolina Pavlović, Romana Novosel, Marija Pazman, Martina Mihok, Snježana Rožaj, Marko Pazman i Vedran Mihok, a parovi su im bili TK Samobor, TK Rudeš, TK Ericsson, HTK Mladost. Teniski klubovi Vrbovec, Medveščak i Chromos poslali su svoje predstavnike.

● **Drugi turnir mješovitih parova tenisača do 20 godina održan je 25. i 26. rujna u organizaciji "TK DUGO SELO" na njihovim terenima u Zagrebačkoj ulici**

Pobjednici su Ana Bakran i Tin Petračić iz TK Chromosa. U velikoj borbi Vedran Mihok (Dugo Selo) i Rebeka Matijević (TK Ericsson) savladali su prošlogodišnje pobjednike Ivana Boroša i Ivanu Jakopic iz Vrbovca i osvojili II mjesto, dok su za treće mjesto konkurirala čak tri para - sjajna Anja Mihaldinec iz Samobora, Marko Pazman (TK Dugo Selo), Martina Mihok (TK Dugo Selo), Stipe Babić (HTK Mladost), Nataša Mahić (Mladost) i Mario Pezelj (TK Medveščak). Tijesna gem razlika i sportska sreća nasmiješila se Nataši i Mariu.

Ovim putem ponovo se zahvaljujemo roditeljima sportaša i sponzorima, kao i svima onima koji nas prate i podržavaju u radu.



Nogometaši iz Ostrne nastavljaju tradiciju



Sudionici turnira

**Com. Media d.o.o.**

POZIVA

sve zainteresirane da se prijave za slijedeće tečajeve

Osnove korištenja **WINDOWS '98**  
**WORD 97** - obrada teksta  
**MS OFFICE 97** - uredsko poslovanje  
**ACCESS 97** - baza podataka  
**INTERNET**

Informacije:  
 tel.: 01 2754 876, 01 2754 671  
 e-mail: com-media@zg.tel.hr

**"VALECO"**  
**AUTOŠKOLA**  
**ABCE**

**ABCE**  
 kategorije



**DUGO SELO - Josipa Zorića 21a**  
 tel.: 01/2753-419,  
 mobilitel: 098/230-939

U Narodnom sveučilištu Dugo Selo

# ENGLISKI BEZ MUKE, GLAZBA I PLES

• Uključite se u aktivnosti, provedite korisno slobodno vrijeme

U okviru programa dopunskog obrazovanja Narodno sveučilište organizira tečajeve engleskog jezika. Uključeni su učenici od predškolske dobi do viših razreda osnovne škole, a metode i programi primjereni su dobi učenika i stupnju znanja koje je stekao ranije. Učenici nižih razreda rade po programu i literaturi prof. Maje Rijavec, koja primjenjuje novu metodu učenja s lakoćom, uz pokrete, glumu, svakodnevne situacije u kojima se brzo i učinkovito usvaja znanje stranog jezika. Nastava se održava u ugodnom i opremljenom prostoru, ponedjeljkom i srijedom u priepodnevnom i popodnevnom satima, ovisno o školskim obvezama polaznika.

Učenici viših razreda s voditeljicama Gordanom Makar i Nedjeljkom Knezović uče po metodi i literaturi koju koristi Škola stranog jezika u Varšavskoj.

Polaznici dobiju besplatno udžbenike na posudbu, a nastava se održava u jutarnjim, popodnevnom ili večernjim satima, ovisno o školskim obvezama polaznika.

Tečajevi traju 60 nastavnih sati raspoređenih tijekom školske godine. Cijena za jednog polaznika iznosi 1.350,00 kuna, što je plativo u 9 obroka po 150,00 kuna. Za drugog polaznika iz obitelji cijena je manja 10 posto, dok treći polaznik iz obitelji ne plaća tečaj.

Grupe su s malim brojem polaznika što omogućava kvalitetan rad.

**U svim grupama ima mjesta za nove polaznike koji su dobrodošli.**

\* \* \*

Plesna pedagoginja Tatjana Blaško vodi dvije grupe djece na tečaju ritmike i plesa ponedjeljkom i četvrtkom u večernjim satima, te grupu za rekreativni ples s

**Učenje engleskog jezika zanimljivo je i korisno s voditeljicom Majom Rijavec, prof. engleskog jezika**

elementima aerobica koju pohađaju djevojke i dame. Cijena 60-satnog tečaja iznosi 1170,00 kuna, a plativa je u devet obroka po 130,00 kuna, uz popuste za više polaznika.

Svi zainteresirani roditelji i djeca predškolske i školske dobi mogu se uključiti u plesnu grupu. Također su dobrodošle nove polaznice aerobica.

**Dodatne obavijesti moguće je dobiti u Narodnom sveučilištu Dugo Selo, Ulica J. Zorića 21 a ili telefonom na brojeve: 2753 419, 2753 012 - svakog radnog dana od 8 do 15 sati.**

**Plesni tečaj potiče kulturu pokreta uz glazbu, pomaže u oblikovanju tijela, zdrav je i zabavan**



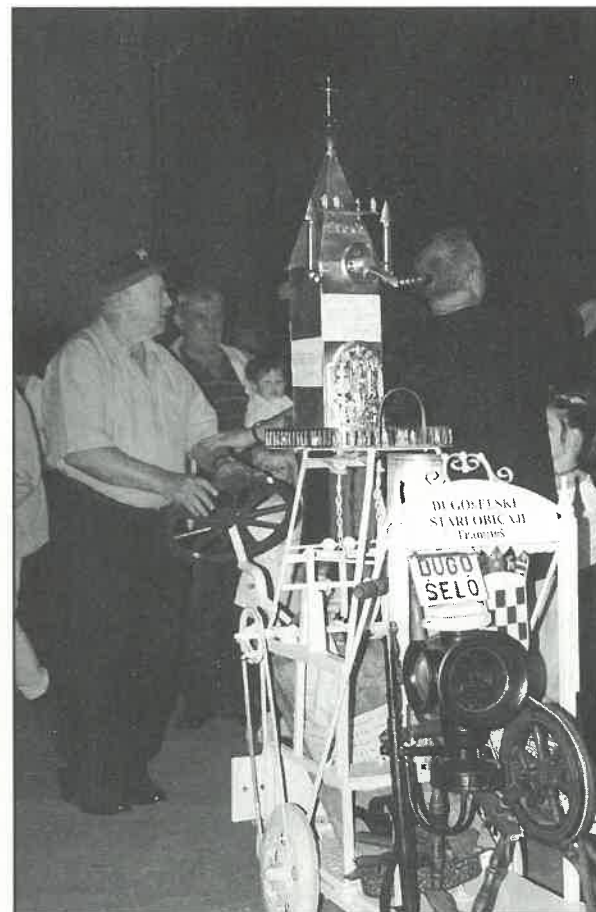
## Prošli su dani **RADIO MARTINA**

Radio Martin obilježavao je svoj sedmi rođendan na više mjesta u području slušanosti. Jedna od priredbi u kojoj su prevladali nastupi tamburaških sastava, održana je na dugoselskom rukometnom igralištu.

Tim događajem označen je kraj ljeta i početak dugoselske jeseni s ljetnim obilježjima što se tiče vremenskih prilika. Priredba nije donijela kišno razdoblje u naš grad, već je potrajalo dugo toplo kasno rujansko ljeto. Zvijezde tamburaške večeri bili su "Zlatni dukati" koji to više nisu, barem što se imena tiče, a nažalost promijenjen je i sastav uslijed tužnog odlaska jednog člana. Nastupili su i popularne "Gazde", uz ostale izvođače. Nezaobilazni gost bio je majstor Trampuš s novim izumom - strojem i kapelicom koja zvoni. Brojni posjetitelji uglavnom su mirno posmatrali izvođače koji su se smjenjivali na pozornici, a stvarni ugođaj slavju dali su najmlađi - najvrijemna dugoselska publika.



Najmlađi posjetitelji stvorili slavljenički ugođaj



Trampuš i kapelica koja zvoni

### Dugoselska kronika

Osnivač glasila:

Grad Dugo Selo, općine Brckovljani i Rugvica

Izdavač: Narodno sveučilište Dugo Selo

Tel.fax: 2753-419, 2753-012

Uredništvo: Snježana Bertak, Nenad Haleuš-Mali, Albert Harcet, Marija Ivakić, Božidar Jakopović, Nada Kozić, Marin Šarec

Glavni i odgovorni urednik: Nada Kozić

Adresa Uredništva: Dugo Selo, Josipa Zorića 21a,  
<http://www.cro.net/dgs-kronika/>, E-mail: [dgs-kronika@cro.net](mailto:dgs-kronika@cro.net)

Izdavač: Narodno Sveučilište Dugo Selo, Dugo Selo, Josipa Zorića 21a,

žiro račun: 30111-603-6553,

Tisak: Graforad, Rugvica, Krajnova 3, tel. 2760-035

Naklada tiska 2.000 primjeraka

ISSN 0352-0609



9 770352 060007